

**GEMEINDE DEUTSCHNOFEN**



**COMUNE DI NOVA PONENTE**

AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL

PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES  
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA  
GIUNTA COMUNALE**

GEGENSTAND:

Vergabe der Zimmermannsarbeiten u.a. (Los 2) bei der Neugestaltung des Festplatzes in Petersberg mittels Verhandlungsverfahren an die Fa. Pitschl GmbH - CUP-Kodex: F25B25000340007, CIG: BB0D1A885C

OGGETTO:

Appalto delle opere di carpenteria in legno e.a. (lotto 2) alla nuova sistemazione del campo per feste campestri a Monte San Pietro mediante procedura negoziata alla ditta Pitschl Srl - CUP: F25B25000340007, CIG: BB0D1A885C

SITZUNG VOM

SEDUTA DEL

UHR - ORE

**01.06.2026**

**18:30**

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa Giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

Bernhard Daum	Bürgermeister - Sindaco
Ursula Thaler	Vizebürgermeisterin - Vicesindaca
Irmgard Brunner	Gemeindereferentin - Assessora
Horst Pichler	Gemeindereferent - Assessore
Simone Pichler	Gemeindereferentin - Assessora
Dietmar Zelger	Gemeindereferent - Assessore

Abwesend entschuld.	Assenti giustific.	Abwesend unensch.	Assenti ingiustific.
	<b>X</b>		

Seinen Beistand leistet der Generalsekretär, Herr

Assiste il segretario generale, Signor

**Stefan Raffener**

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il signore

**Bernhard Daum**

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.

Der Gemeindeausschuss behandelt obigen Gegenstand.

La Giunta Comunale passa alla trattazione dell'oggetto suindicato.

**Vergabe der Zimmermannsarbeiten u.a. (Los 2) bei der Neugestaltung des Festplatzes in Petersberg mittels Verhandlungsverfahren an die Fa. Pitschl GmbH - CUP-Kodex: F25B25000340007, CIG: BB0D1A885C**

**Appalto delle opere di carpenteria in legno e.a. (lotto 2) alla nuova sistemazione del campo per feste campestri a Monte San Pietro mediante procedura negoziata alla ditta Pitschl Srl - CUP: F25B25000340007, CIG: BB0D1A885C**

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Vorausgeschickt, dass mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 214 vom 24.03.2026 das aktualisierte Ausführungsprojekt inklusive der Ausschreibungsunterlagen für die Vergabe der Arbeiten betreffend die Neugestaltung des Festplatzes in Petersberg auf Gp. 1903/4 – KG. Deutschnofen, ausgearbeitet vom techn. Büro Geom. Heinrich Plank, Deutschnofen vom 10.12.2025 (unsere Prot.Nr. 0030690/2025 vom 17.12.2025) und aktualisiert im März 2026, mit folgendem Kostenvoranschlag in technisch verwaltungsmäßiger Hinsicht, genehmigt wurde:

**KOSTENVORANSCHLAG – PREVENTIVO SPESE**

Ausschreibende Arbeiten	437.486,63 €	Lavori da appaltare
Kosten für die Arbeitssicherheit	19.425,70 €	Costi di sicurezza sul lavoro
Gelder zur Verfügung der Verwaltung <i>(techn. Spesen, Unvorhergesehenes, 22%Mwst.)</i>	166.412,23 €	Somme a disposizione dell'amministrazione <i>(spese tecniche, imprevisti, 22% IVA)</i>
<b>Insgesamt</b>	<b>623.324,56 €</b>	<b>Totale</b>

Vorausgeschickt, dass mit demselben Beschluss des Gemeindeausschusses beschlossen wurde, das Bauvorhaben in vier Leistungslose (Gewerke) zu unterteilen und die Vergabe der Zimmermannsarbeiten u.A. (Los 2) mittels Verhandlungsverfahren ohne vorherige Veröffentlichung mit Einladung von mindestens 5 Wirtschaftsteilnehmern gemäß Art. 26, Abs. 1, Buchstabe c) L.G. 16/2015 i.g.F. und der Anwendung des Zuschlagskriteriums des günstigsten Preises, durch prozentuellen Abschlag auf das der Ausschreibung zugrunde gelegte Preisverzeichnis, vorzunehmen;

Festgestellt, dass das Bauvorhaben mittels Landesbeitrag (LG 6/1992, Art.5ter, Absatz 3), und Eigenmitteln der Gemeinde finanziert wird;

Hervorgehoben, dass dem Projekt folgender CUP-Kodex zugewiesen worden ist: F25B25000340007;

Festgestellt, dass mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 240 vom 08.05.2023 Herr Stefan Raffener zum Einzigem Verfahrensverantwortlichen (EVV) und zum Gesamtkoordinator für die öffentlichen Arbeiten dieser Gemeinde, im Sinne der geltenden gesetzl. Bestimmungen, ernannt wurde;

Festgestellt, dass mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 56 vom 22.01.2024 Herr Ing. Philipp Kerschbaumer, Eppan mit der technischen Unterstützung des Einzigem Projektverantwortlichen (EPV) bei verschiedenen Projekten und Vorhaben der Gemeinde Deutschnofen, ernannt wurde;

Hervorgehoben, dass über das Informationssystem für öffentliche Verträge der Autonomen Provinz Bozen, das Verhandlungsverfahren Nr. 024458/2026 veröffentlicht worden ist, wobei folgende 5 Firmen eingeladen wurden, innerhalb 09.04.2026 um 12:00 Uhr ein Angebot abzugeben:

1. Aster GmbH;
2. Damiani- Holz & KO AG;

LA GIUNTA COMUNALE

Premesso che con delibera della Giunta comunale n. 214 d.d. 24.03.2026 è stato approvato, in linea tecnica amministrativa, il progetto esecutivo inclusivamente la documentazione di gara per l'appalto dei lavori concernente la nuova sistemazione del campo per feste campestri a Monte San Pietro sulla p.f. 1903/7 – C.C. Nova Ponente, elaborato dallo studio tecnico geom. Heinrich Plank, Nova Ponente in data 10.12.2025 (ns. n. Prot. 0030690/2025 di data 17.12.2025) e aggiornato in marzo 2026, con il seguente preventivo spese:

Premesso che con la stessa delibera di Giunta comunale è stato deliberato di suddividere l'opera in quattro lotti prestazionali (lotti per categorie) e di affidare le opere di carpenteria in legno e.a. (lotto 2) mediante procedura negoziata senza previa pubblicazione del bando con invito di almeno 5 operatori economici, ai sensi dell'art. 26, comma 1, lettera c) L.P. n. 16/2015 n.t.v., applicando il criterio del prezzo più basso, secondo il metodo del ribasso percentuale sull'elenco prezzi posto a base di gara;

Accertato che l'opera viene finanziata mediante contributo provinciale (LP 6/1992, art. 5ter, comma 3) e mezzi propri del comune;

Rilevato che al progetto è stato assegnato il seguente codice CUP: F25B25000340007;

Accertato che con delibera della Giunta comunale n. 240 del 08.05.2023 è stato nominato il sig. Stefan Raffener quale Responsabile Unico di Procedimento (RUP) e come coordinatore unico dei lavori pubblici di questo ente, ai sensi delle disposizioni di legge;

Accertato che con delibera della Giunta comunale n. 56 del 22.01.2024 è stato incaricato il sig. Ing. Philipp Kerschbaumer, Appiano con le attività di supporto tecnico del responsabile unico di progetto (RUP) riguardante diversi progetti e opere del comune di Nova Ponente;

Rilevato che tramite il sistema informativo sui contratti pubblici della Prov. Autonoma di Bolzano è stata pubblicata la procedura negoziata n. 024458/2026 alla quale sono state invitate le seguenti 5 ditte a presentare un'offerta entro il 09.04.2026 alle ore 12.00:

1. Aster Srl;
2. Damiani- Holz & KO SpA;

3. Pitschl GmbH;
4. Zimmerei Lintner OHG d. Lintner Reinhard & C.;
5. W. Dibiasi KG d. Werner Dibiasi & C.;

Nach Einsichtnahme in die Niederschrift der Wettbewerbsbehörde vom 09.04.2026;

Festgestellt, dass drei (3) der eingeladenen Firmen ein Angebot eingereicht haben:

- Aster GmbH;
- Pitschl GmbH;
- Zimmerei Lintner OHG d. Lintner Reinhard & C.;

Nach Einsichtnahme in die Angebote und in das Protokoll der Ausschreibungsbehörde und festgestellt, dass folgende provisorische Rangordnung für den Zuschlag erstellt wurde:

	<b>Wirtschaftsteilnehmer / Operatore economico</b>	<b>Preisangebot mit Sicherheitskosten / Offerta economica con oneri di sicurezza</b>	<b>Abschlag in Prozent / Ribasso in percentuale</b>
1.	Pitschl GmbH / Srl	200.882,82	29,63
2.	Aster GmbH / Srl	242.676,93	14,04
3.	Zimmerei Lintner OHG/SNC d. Lintner Reinhard & Co.	248.735,60	11,78

Nach Einsicht in den Vorschlag für die Zuschlagserteilung der Ausschreibungsbehörde und festgestellt dass die Firma Pitschl GmbH das wirtschaftlich günstigste Angebot unterbreitet hat, und zwar für einen Gesamtbetrag von 200.882,82 + 22% MwSt. (einschl. der Kosten für die Durchführung der im Sicherheitsplan vorgeschriebenen Maßnahmen in der Höhe von 12.232,99 Euro);

Nach Einsichtnahme in das DURC der Fa. Pitschl GmbH, welches eine ordnungsgemäße Beitragslage bis zum 19.09.2026 bestätigt;

Darauf hingewiesen, dass gemäß Artikel 17, Absatz 5 des GvD Nr. 36 vom 31.03.2023 i.g.F., die Zuschlagserteilung mit Beschluss des Gemeindevorstandes erst nach der Überprüfung der Erfüllung der allgemeinen und besonderen Anforderungen des Bieters erfolgt;

Festgestellt, dass die angegebenen Arbeitskosten und die betrieblichen Gesundheits- und Sicherheitskosten als angemessen und geeignet für die ordnungsgemäße Durchführung der Leistungen angesehen werden;

Festgestellt, dass die Überprüfung der vorgeschriebenen Teilnahmevoraussetzungen der Fa. Pitschl GmbH bis auf die Antimafia-Mitteilung positiv durchgeführt worden sind, wobei die Antimafia-Mitteilung noch nicht ausgestellt wurde. Da die in Art. 88, Abs. 4 des GVD 159/2011 vorgesehene Frist allerdings bereits verstrichen ist, kann die Verwaltung im Sinne des des Art. 88, Abs. 4bis, des GVD 159/2011 auch ohne der Antimafia-Mitteilung fortfahren, wobei im Vertrag eine entsprechende Rücktrittsklausel vorgesehen wird;

Festgestellt, dass der Vorschlag zur Zuschlagserteilung vom 01.06.2026 ohne Antimafia-Mitteilung erlassen wurde, da die Frist gemäß Artikel 88, Absatz 4, GvD Nr. 159/2011 abgelaufen ist und dass die Gemeinde bei Feststellung von Hinderungsgründen gemäß Artikel 67 des genannten gesetzvertretenden Dekrets, vom Vertrag zurücktreten wird;

Nach Übereinkunft, auf Vorschlag der Ausschrei-

3. Pitschl Srl;
4. Zimmerei Lintner SNC d. Lintner Reinhard & C.;
5. W. Dibiasi Sas d. Werner Dibiasi & C.;

Visto il verbale dell'autorità di gara del 09.04.2026;

Accertato che tre (3) ditte invitate hanno presentato un'offerta:

- Aster Srl;
- Pitschl Srl;
- Zimmerei Lintner SNC d. Lintner Reinhard & C.;

Viste le offerte ed il verbale dell'Autorità di gara e accertato che è stata redatta la seguente graduatoria provvisoria per l'aggiudicazione:

Vista la proposta di aggiudicazione della gara presentata dalla autorità di gara e constatato che la ditta Pitschl Srl ha presentato l'offerta economicamente più favorevole per un importo complessivo di Euro 200.882,82 + 22% IVA (comprensivo dei costi per l'attuazione del piano di sicurezza nell'ammontare di Euro 12.232,99 );

Visto il DURC della ditta Pitschl Srl, che certifica una situazione contributiva regolare a tutto il 19.09.2026;

Dato atto che, ai sensi dell'articolo 17, comma 5 del D.Lgs. n. 36 del 31.03.2023, nel testo vigente, l'aggiudicazione diverrà con delibera della Giunta comunale solo dopo la verifica del possesso dei requisiti di ordine generale e di ordine speciale, sull'aggiudicatario;

Accertato che i costi della manodopera e gli oneri di salute e sicurezza aziendali indicati, sono considerati congrui ed adeguati al corretto svolgimento delle prestazioni;

Visto la verifica dei requisiti prescritti di partecipazione nel confronto della ditta Pitschl Srl. risulta positiva a parte la comunicazione antimafia con esito positivo, mentre la comunicazione antimafia non è ancora stata emessa. Siccome il termine previsto dall'art. 88, comma 4, del D.Lgs. 159/2011 è già scaduto, l'amministrazione può procedere ai sensi del suddetto art. 88, comma 4bis, del D.Lgs. 159/2011, anche senza di essa, prevedendo nel contratto la relativa clausola di recesso;

Constatato che la proposta di aggiudicazione del 01.06.2026 è stata rilasciata in assenza della comunicazione antimafia, in quanto il termine di cui all'articolo 88, comma 4 del D.lgs. 159/2011 è decorso. Qualora vengano accertate cause interdittive di cui all'articolo 67 del decreto legislativo citato, il Comune recederà dal contratto;

Convenuto di approvare la graduatoria della proce-

bungsbehörde die Rangordnung des Verhandlungsverfahrens vom 09.04.2026 zu genehmigen und der Firma Pitschl GmbH den Zuschlag für obige Arbeiten zu vergeben;

Festgestellt, dass die gesetzliche Stillhaltefrist gemäß Art. 39, Abs. 4 des L.G. Nr. 16/2015 und Art. 55 des G.v.D. 36/203 für Vergaben unterhalb der EU-Schwelle nicht einzuhalten ist;

Nach Übereinkunft, diesen Beschluss für sofort vollstreckbar zu erklären, damit der Vertrag abgeschlossen und mit den Arbeiten baldmöglichst begonnen werden kann;

Nach Einsichtnahme in das GvD vom 31.03.2023, Nr. 36 und in das L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16;

Nach Einsichtnahme in das positive fachliche Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck rMJc+zrNho9b0yxbSWeRJNDP0lbbkjmxd5kC6oIJfk= vom 01.06.2026;

Nach Einsichtnahme in das positive buchhalterische Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck CzJxAla1kkVVjP68KmKbLdOWMQvAgrJpykryqVd7m1A = vom 01.06.2026;

Nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument zum Haushaltsvoranschlag der Gemeinde für die Jahre 2026 - 2028;

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag sowie in das Programm für öffentliche Arbeiten für die Jahre 2026 - 2028;

Nach Einsichtnahme in den Arbeitsplan 2026 - 2028;

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2;

### b e s c h l i e ß t

einstimmig in gesetzlicher Form,

1. die Niederschrift der Ausschreibungsbehörde vom 09.04.2026 und die nachfolgende Rangordnung des Verhandlungsverfahrens Nr. 024458/2026 - **Neugestaltung des Festplatzes in Petersberg - Los 2 - Zimmermannsarbeiten u.a.**, zu genehmigen:

	Wirtschaftsteilnehmer / Operatore economico	Preisangebot mit Sicherheitskosten / Offerta economica con oneri di sicurezza	Abschlag in Prozent / Ribasso in percentuale
1.	Pitschl GmbH / Srl	200.882,82	29,63
2.	Aster GmbH / Srl	242.676,93	14,04
3.	Zimmerei Lintner OHG/SNC d. Lintner Reinhard & Co.	248.735,60	11,78

2. der Fa. **Pitschl GmbH, Aldein** den Zuschlag für die Zimmermannsarbeiten u.a. (Los 2) bei der Neugestaltung des Festplatzes in Petersberg, zum Gesamtbetrag von **200.882,82 Euro + 22% Mwst.** (Ausschreibungspreis 268.082,76 Euro minus 29,63 % Abgebot (Abgebot: 79.432,92 Euro) = 188.649,83 Euro + Sicherheitskosten 12.232,99 Euro = Tot. 200.882,82 + 22% Mwst.), gemäß Preisangebot vom 09.04.2026 des Verhandlungsverfahrens, zu erteilen;
3. festzuhalten, dass die Maßnahme zur Zuschlagserteilung gemäß Art. 90, Absatz 1 Buchst. b) und c) des GvD Nr. 36/2023 innerhalb von fünf Tagen nach ihrem Erlass mitgeteilt wird;
4. die Zuschlagserteilung ist endgültig und sofort

dura negoziata di data 09.04.2026 e di aggiudicare l'esecuzione dei lavori a secondo della proposta dell'autorità di gara di cui sopra alla ditta Pitschl Srl;

Constatato che il termine dilatorio ai sensi dell'art. 39, comma 4 della L.P. n. 16/2015 ed art. 55 del D.lgs. 36/2023 non è da rispettare per affidamenti di contratti inferiore alle soglie di rilevanza europea;

Convenuto di dichiarare la presente delibera immediatamente esecutiva, onde poter stipulare il contratto ed provvedere all'inizio dei lavori al più presto possibile;

Visto il D.lgs. 31.03.2023, n. 36 e vista la Legge Provinciale del 17.12.2015, n. 16;

Visto il parere tecnico positivo con impronta digitale rMJc+zrNho9b0yxbSWeRJNDP0lbbkjmxd5kC6oIJfk= del 01.06.2026;

Visto il parere contabile positivo con impronta digitale CzJxAla1kkVVjP68KmKbLdOWMQvAgrJpykryqVd7m1A = del 01.06.2026;

Visto il DUP (documento unico di programmazione) relativo al bilancio di previsione del Comune per gli esercizi 2026 - 2028;

Visto il bilancio di previsione 2026 - 2028 ed il relativo programma generale per le opere pubbliche;

Visto il piano operativo 2026 - 2028;

Visto il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge Regionale del 3 maggio 2018, n. 2;

### d e l i b e r a

a voti unanimi espressi in forma legale,

1. di approvare il verbale dell'autorità di gara del 09.04.2026 con la seguente graduatoria della procedura negoziata n. 024458/2026 - **Nuova sistemazione del campo per feste campestri a Monte San Pietro - lotto 2 - opere di carpenteria in legno e.a.:**

2. di aggiudicare l'appalto delle opere di carpenteria in legno e.a. (lotto 2) alla nuova sistemazione del campo per feste campestri a Monte San Pietro alla ditta **Pitschl Srl, Aldino**, per l'importo complessivo di **Euro 200.882,82 + 22% IVA** (prezzo a base d'asta Euro 268.082,76 meno ribasso di 29,63 % (ribasso di euro 79.432,92) = Euro 188.649,83 + costi per le misure di sicurezza Euro 12.232,99 = tot. Euro 200.882,82 + 22% IVA), giusto offerta economica del 09.04.2026 della procedura negoziata;
3. di dare atto che ai sensi dell'art. 90, comma 1 lett. b) e c) del d.lgs. n. 36/2023, si dispone la comunicazione del provvedimento di aggiudicazione entro cinque giorni dall'adozione dello stesso;
4. l'aggiudicazione è definitiva e immediatamente

wirksam;

5. den Gemeindesekretär oder zuständigen Beamten zu beauftragen, den Zuschlag auf dem telematischen Portal zu erteilen;
6. eine Sicherheit während der Vertragsdurchführungsphase in Höhe von 2% des Vertragsbetrags gemäß von Art. 36 Absatz 1 letzter Satz LG 16/2015 vorzusehen;
7. den Bürgermeister oder den Gemeindereferenten für öffentliche Arbeiten mit dem Abschluss des Vertrages zu beauftragen und den Generalsekretär zu ersuchen, eine öffentliche Urkunde abzuschließen;
8. festzuhalten, dass zum Zeitpunkt des Vertragsabschlusses die Stempelsteuer zu Lasten des Auftragnehmers in der Höhe von 120,00 Euro für den Vertrag mit der Gemeinde geschuldet ist;
9. die ANAC-Gebühr in der Höhe von 250,00 Euro für das Vergabeverfahren CIG-Kodex: BB0D1A885C zu Lasten der Vergabestelle (Gemeinde Deutschnoufen) wird dem Kap. 01031.03.021600 angelastet und liquidiert;
10. die Ausgabe wird gemäß nachstehender Übersicht verbucht:

Importo Betrag	Centro di costo Costenstelle	UEB	Capitolo Kapitel	Anno di competenza Competenzjahr	N. impegno Verpflichtung Nr.	Data Datum
250,00 €	11100	01031.03	21600/	2026	296	
245.077,04 €	90200	09022.02	10900/	2026	8858-154/2026	

11. dieser Beschluss wird im Sinne des Art. 183 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. vom 3. Mai 2018, Nr. 2) in getrennter Abstimmung mit Stimmeinheitlichkeit für unverzüglich vollziehbar erklärt;
12. jeder Interessierte kann gegen diesen Beschluss im Sinne von Art. 183, Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindevorstand Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41, Absatz 2, Verwaltungsprozessordnung), kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.

efficace;

5. di incaricare il segretario generale o l'impiegato di competenza di procedere all'aggiudicazione sul portale telematico;
6. di prevedere la garanzia nella fase di esecuzione del contratto pari al 2% dell'importo contrattuale ai sensi del primo periodo dell'art. 36 comma 1 LP n. 16/2015;
7. di incaricare il Sindaco o l'assessore ai lavori pubblici con la stipula del contratto e di chiedere al segretario generale di rogare un atto pubblico;
8. di dare atto che l'imposta di bollo dovuta di euro 120,00 per il contratto con il comune assolve l'appaltatore una tantum al momento della stipula del contratto;
9. il contributo ANAC di euro 250,00 a carico della stazione appaltante (Comune di Nova Ponente) per la gara con il codice CIG: BB0D1A885C viene imputato al cap. 01031.03.021600 e liquidato;
10. di contabilizzare la spesa come risulta dal seguente prospetto:

11. la presente delibera ad unanimità di voti in una votazione separata viene dichiarata quale immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. del 3 maggio 2018, n. 2);
12. ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'art. 183 comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige. Entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della delibera (art. 41, comma 2 del Codice del Processo Amministrativo) può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa, sezione di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

DER VORSITZENDE - IL PRESIDENTE  
**Bernhard Daum**

---

Letto, confermato e sottoscritto.

DER GENERALSEKRETÄR - IL SEGRETARIO GENERALE  
**Stefan Raffener**

---

---

*digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale*